

UNIVERSIDAD PERUANA UNIÓN

ESCUELA DE POSGRADO

Unidad de Posgrado de Psicología



Adaptación y análisis psicométrico de la Woman Abuse Screening Tool (WAST) en mujeres adultas ecuatorianas

Trabajo de Investigación para obtener el Grado Académico de Maestro(a) en Ciencias de la familia con mención en Terapia familiar

Autores:

Yini Enrique Zambrano Solórzano
Yovana Huayto Cupi

Asesor:

Mg, Julio César Cjuno Suni

Lima, 12 de marzo del 2026

DECLARACIÓN JURADA DE ORIGINALIDAD DE TRABAJO DE INVESTIGACIÓN

Yo Julio César Cjuno Suni, docente de la Unidad de Posgrado de Psicología, Escuela de Posgrado de la Universidad Peruana Unión.

DECLARO:

Que la presente investigación titulada: **“Adaptación y análisis psicométrico de la Woman Abuse Screening Tool (Wast) en mujeres adultas ecuatorianas”** los autores Yini Enrique Zambrano Solórzano y Yovana Huayto Cupi tiene un índice de similitud de 12% verificable en el informe del programa Turnitin, y fue realizada en la Universidad Peruana Unión bajo mi dirección.

En tal sentido asumo la responsabilidad que corresponde ante cualquier falsedad u omisión de los documentos como de la información aportada, firmo la presente declaración en la ciudad de Lima, a los 27 días del mes de abril del año 2026.



Julio César Cjuno Suni

Asesor.

ACTA DE SUSTENTACIÓN DE TRABAJO DE INVESTIGACIÓN

En Lima, Ñaña, Villa Unión, a 12 días día(s) del mes de marzo del año 2026 siendo las 10:00 horas, se reunieron los miembros del jurado en la Universidad Peruana Unión Campus Lima, bajo la dirección del (de la) presidente(a):

Dr. Arnulfo Chico Robles, el (la) secretario(a): Mg. Sara Esther Richard Pérez

y los demás miembros: Mtro. Cristian Edwin Adriano Rengifo

y el (la) asesor(a) Mg. Julio César Cjuno Suni

con el propósito de administrar el acto académico de sustentación del trabajo de investigación titulado: "Adaptación y análisis psicométrico de la Woman Abuse Screening Tool (Wast) en mujeres adultas ecuatorianas"

del (de la)/(los)(las) candidato(a)/s a) Yini Enrique Zambrano Solórzano

b) Yovana Huayto Cupi

c).....

conducente a la obtención del Grado Académico de Maestro(a) en: Ciencias de la Familia

Mención en Terapia Familiar

(Denominación del Grado Académico)

El Presidente inició el acto académico de sustentación invitando al (a la) / a (los) (las) candidato(a)/s hacer uso del tiempo determinado para su exposición. Concluida la exposición, el Presidente invitó a los demás miembros del jurado a efectuar las preguntas, y aclaraciones pertinentes, las cuales fueron absueltas por al (a la) / a (los) (las) candidato(a)/s. Luego, se produjo un receso para las deliberaciones y la emisión del dictamen del jurado.

Posteriormente, el jurado procedió a dejar constancia escrita sobre la evaluación en la presente acta, con el dictamen siguiente:

Candidato/a (a): Yini Enrique Zambrano Solórzano

CALIFICACIÓN	ESCALAS			Mérito
	Vigesimal	Literal	Cualitativa	
Aprobado	19	A	Excelente	Excelencia

Candidato/a (b): Yovana Huayto Cupi

CALIFICACIÓN	ESCALAS			Mérito
	Vigesimal	Literal	Cualitativa	
Aprobado	19	A	Excelente	Excelencia

Candidato/a (c):

CALIFICACIÓN	ESCALAS			Mérito
	Vigesimal	Literal	Cualitativa	

(*) Ver parte posterior

Finalmente, el Presidente del jurado invitó al (a la) / a (los) (las) candidato(a)/s a ponerse de pie, para recibir la evaluación final y concluir el acto académico de sustentación procediéndose a registrar las firmas respectivas.

Presidente/a



Mg. Sara Esther
Richard Pérez
Secretario/a

Asesor/a

Miembro

Miembro

Candidato/a (a)

Candidato/a (b)

Candidato/a (c)

Agradecimientos y dedicatoria

Enrique.

A Dios, fuente de vida y dirección, por sostenerme a lo largo de este proceso, renovando mis fuerzas en cada momento de dificultad y concediéndome la sabiduría necesaria para alcanzar esta meta. Sin su gracia, nada de esto habría sido posible.

A mi esposa, la Psi. Paulina Isabel Saillema, por su amor, apoyo incondicional y paciencia. Gracias por caminar a mi lado en cada etapa, por animarme en los días más difíciles y por confiar en mí incluso cuando yo dudaba. Este logro también te pertenece.

A mis hijos, Josías Eliel y Eimy Abisag, quienes han sido mi mayor inspiración y el motivo constante para seguir adelante. Cada esfuerzo realizado lleva en sí el deseo de brindarles un mejor futuro.

A mi asesor, Mag. Julio Cjuno, por su acompañamiento durante este proceso, por sus valiosas orientaciones y por la dedicación mostrada en cada revisión. Su guía, exigencia académica y compromiso fueron clave para el desarrollo y culminación de este trabajo.

Yovana.

A Dios por ser mi guía espiritual y darme la fortaleza, la sabiduría y la perseverancia necesarias para culminar esta etapa. Su presencia ha sido el soporte fundamental en cada paso de este camino.

A mi esposo, Elías Gómez Rodríguez, por su apoyo incondicional, su paciencia y por ser mi compañero constante. Gracias por creer en mí, por alentarme en los momentos de cansancio y por celebrar a mi lado cada pequeño avance; este logro es, sin duda, compartido.

A mi hijo Elías Enoc Gómez Rodríguez que llevaba en mi vientre que fue ese motor para seguir adelante.

A mi asesor, el Mag. Julio Cjuno, por su invaluable orientación y sus acertadas correcciones. Agradezco profundamente su tiempo, su rigurosidad académica y la confianza depositada en este trabajo, los cuales fueron determinantes para llevar este proyecto a buen término.

Nota aclaratoria sobre la versión del documento

El presente documento corresponde a la versión publicada del artículo en la revista BMC Psychology. Para fines académicos y de mejora metodológica, se han identificado ajustes menores en la presentación de algunos índices psicométricos (p. ej., AVE y CR) que no afectan las conclusiones del estudio. No obstante, se mantiene la versión original para preservar la fidelidad al documento oficialmente publicado.

Adaptación transcultural y validación psicométrica de la Woman Abuse Screening Tool (WAST) en mujeres adultas ecuatorianas

"Cross-cultural adaptation and psychometric validation of the Woman Abuse Screening Tool (WAST) in adult Ecuadorian women"

Autores

Yini Enrique Zambrano Solórzano ¹, Yovana Huayto Cupi¹, Julio Cjuno¹,

Afiliación

¹ Universidad Peruana Unión, Unidad de Posgrado de Psicología, Lima, Perú

Identificadores ORCID

Yini Enrique Zambrano : <https://orcid.org/0009-0009-1440-8086>

Yovana Huayto Cupi : <https://orcid.org/0009-0001-0097-4943>

Julio Cjuno : <https://orcid.org/0000-0001-6732-0381>

Correos electrónicos

quiuelindo123@gmail.com

yovana.terapeuta2020@gmail.com

icjunosuni@gmail.com

Autor de correspondencia:

Julio Cjuno

Address: Av. Los Héroes Ms. – B, Lote. 37, Urb. San Luis, Nuevo Chimbote, Ancash, Perú

Phone: +51 931 141 539, email: jccjunoc@ucvvirtual.edu.pe

RESUMEN

Objetivo: Adaptar la Woman Abuse Screening Tool (WAST) al contexto ecuatoriano y examinar sus propiedades psicométricas en una muestra de mujeres adultas.

Materiales y métodos: Se realizó un estudio psicométrico mediante muestreo no probabilístico. La muestra estuvo conformada por 746 mujeres ecuatorianas con edades entre 18 y 69 años, procedentes de las regiones Costa, Sierra y Amazonía del Ecuador, todas con al menos un año de convivencia en una relación de pareja. La adaptación cultural se llevó a cabo mediante juicio de expertos con la participación de cinco especialistas y un grupo focal de 10 mujeres, quienes evaluaron la claridad de los ítems, la comprensibilidad del lenguaje y la adecuación de las opciones de respuesta. Posteriormente, se realizaron análisis factorial confirmatorio (AFC), análisis factorial confirmatorio multigrupo para evaluar la invarianza de medida, y análisis de consistencia interna mediante los coeficientes alfa de Cronbach y omega de McDonald.

Resultados: La versión ecuatoriana de la WAST presentó una estructura unidimensional con índices de ajuste adecuados (CFI = 0.998, TLI = 0.997, RMSEA = 0.060, SRMR = 0.043) y una excelente confiabilidad ($\alpha = 0.883$, $\omega = 0.902$). Se confirmó la invarianza de medida entre grupos de edad, estado civil, nivel educativo y región. Asimismo, se encontró una correlación moderada, positiva y significativa con el PHQ-9 (rho de Spearman = 0.543, $p < 0.001$), lo que respalda la validez convergente del instrumento.

Conclusiones: La versión ecuatoriana de la WAST muestra evidencia de validez de estructura interna, confiabilidad, invarianza de medida y validez convergente. Se recomienda su implementación en contextos de atención en salud para la detección temprana de la violencia de pareja, así como en la investigación científica.

Palabras clave: Violencia de pareja, violencia doméstica, propiedades psicométricas, mujeres.